

FINAL PROJECT COMPLETION REPORT

I. BASIC DATA

Organization Name: UICN /CSE/GSEAf

Project Title: Atelier sous-régional d'élaboration d'un plan stratégique de mise en place de corridors internationaux de migration des éléphants en Afrique de l'Ouest

Project Dates (as stated in the grant agreement): 06/01/02 – 08/31/03

Date of Report (month/year): 11/24/03

II. OPENING REMARKS

Provide any opening remarks that may assist in the review of this report.

L'idée de plan d'actions pour la gestion des corridors internationaux en Afrique de l'Ouest pour la migration des éléphants a été très favorablement accueillie par les institutions Gouvernementales et non Gouvernementales impliquées dans la gestion des éléphants en Afrique de l'Ouest. La mise en œuvre des plans d'actions élaborés pour cinq principaux corridors apparaît comme vital pour la survie des populations d'éléphants clés en Afrique de l'Ouest. Au delà des éléphants, la mise en œuvre des plans d'action contribuera au renforcement de la coopération entre les Etats pour la gestions des ressources naturelles transfrontalières en général.

III. ACHIEVEMENT OF PROJECT PURPOSE

Project Purpose : *Un outil de référence qui puisse aider à la mise en place de corridors fonctionnels e st utilisé par les pays dans la sous-région.*

Planned vs. Actual Performance

Indicator	Actual at Completion
Purpose-level:	

<p><i>Indicator 1</i></p> <p>Les pays dans la sous- région ont développé des efforts pour protéger les couloirs de migration internationaux des éléphants et les corridors prioritaires entre les pays.</p>	<p>Bien qu'il faille un peu de temps pour connaître l'impact du projet, on note déjà des initiatives développées déjà par des Pays dans la gestion des corridors des éléphants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Le Ghana et le Burkina sont déjà engagés dans un processus de collaboration pour l'aménagement du Corridor Nazinga-Parc Kaboré Tambi/Red Volta Ecosystem. Des études sont Programmées avec le support financier de la Banque Mondiale pour élaborer le plan d'aménagement des sites de ce corridor. - La Côte d'Ivoire et le Ghana on prévu une réunion à Abidjan en Novembre 2003 pour finaliser une proposition de projet en vue de l'aménagement du Corridor Bia-Goasso /Djambarakrou. Cette réunion sera financée par CEPF et UICN/CSE/GSEAf avec les fonds des petites subventions, octroyés par l'Union Européenne. - Au niveau du corridor du Gourma malien /Sahel Burkinabè, les ONGs WILD Fondation, Save the éléphants et l'Ambassade des Etats Unis à Bamako en collaboration avec le point focal pour la mise en œuvre du plan d'action au Gourma, collaborent actuellement pour un projet de collecte de données sur les éléphants du Gourma en vue de l'aménagement de ce corridor - Avec l'assistance de la Convention sur la Conservation des Espèces Migratrices (CMS) et le GSEAf de l'UICN, les pays concernés en Afrique de l'Ouest ont élaboré un projet d'accord sur la conservation des éléphants transfrontaliers. Cet accord est entrain d'être amendé et sera signé par les Etats sous l'égide de la CEDEAO.
<p><i>Indicator 2</i></p> <p>Un document cadre pour conduire le processus d'établissement de ces couloirs est rendu disponible et sert de référence.</p>	<p>Un document intitulé "Plans d'Actions pour la Gestion des Eléphants des Corridors Transfrontaliers en Afrique de l'Ouest" est rendu disponible. Ce document sera utilisé par toutes les parties impliquées dans la gestion des éléphants transfrontaliers.</p>

Describe the success of the project in terms of achieving its intended impact objective and performance indicators.

Le projet a connu un grand succès au niveau de ses objectifs d'impact car il a stigmatisé déjà des initiatives sur le terrain concernant la gestion des éléphants des corridors transfrontaliers et cela va contribuer d'une manière générale à lancer la question de la gestion des écosystèmes transfrontaliers en Afrique de l'Ouest. Concernant les indicateurs de performance, il faudra encore un peu de temps pour décrire les succès du premier indicateur car les efforts sont entreprises et se poursuivent. Certainement que les initiatives

vont croître positivement et de manière qualitative, vu les recommandations du plan stratégique. Quant au second indicateur, il a connu un succès total dans la mesure où le document de plans d'actions est déjà disponible et sert de référence (exemple du Gourma et du corridor Ghana -Burkina où ce document a servi comme base pour l'élaboration de proposition de projets).

Were there any unexpected impacts (positive or negative)?

L'impact positif notable est le niveau d'intéressement des institutions comme la CMS qui a demandé à participer à l'atelier sur les corridors transfrontaliers, la Banque Mondiale qui à travers le projet de partenariat pour la gestion des Ecosystèmes naturels a immédiatement engagé le projet d'étude pour l'aménagement du corridor Nazinga-Parc Kaboré Tambi / Red Volta Ecosystem en référence aux recommandations du plan d'action de ce corridor.

IV. PROJECT OUTPUTS

Project Outputs: *Elaboration et mise en œuvre d'un plan stratégique pour la gestion des corridors internationaux de migration des éléphants en Afrique de l'Ouest*

Planned vs. Actual Performance

Indicator	Actual at Completion
Output 1: <i>Elaboration et mise en œuvre d'un plan stratégique pour la gestion des corridors internationaux de migration des éléphants en Afrique de l'Ouest</i>	
<i>Indicator 1</i> Avoir fait un bilan des actions de conservation des éléphants au niveau des sites partagés.	<ul style="list-style-type: none"> - Chaque participant à l'atelier a fait un exposé sur les actions en cours d'exécution et/ou d'initiation sur le site qui le concerne - Ces actions ont été examinées et intégrées au document de plans d'actions pour chaque site
<i>Indicator 2</i> Avoir analysé les contraintes en relation avec la gestion des éléphants transfrontaliers	<ul style="list-style-type: none"> - Les problèmes de gestion des éléphants ont été identifiés au niveau de chaque site - Ces problèmes ont été examinés et considérés comme les problèmes majeurs et inclus dans les plans d'action de chacun des sites
<i>Indicator 3</i> Avoir identifié les couloirs de migration pouvant être aménagés comme corridors internationaux.	<ul style="list-style-type: none"> - Des travaux de groupes ont été organisés pour chaque corridor transfrontalier - Chaque groupe a défini sur une carte, le corridor transfrontalier utilisé par les éléphants et dont il était chargé d'examiner - Les couloirs de migrations des éléphants n'ont pas été définis sur les cartes car des études de terrain sont nécessaires avant cet exercice
<i>Indicator 4</i> Avoir établi un cadre logique du processus de mise en place des corridors (définir les différentes étapes, les activités préparatoires, les parties prenantes, les implications)	<ul style="list-style-type: none"> - Pour chaque corridor, un plan d'action comprenant des objectifs, des activités et des indicateurs ont été définis et organisés sous forme de cadre logique - La liste des partenaires potentiels a été établie pour la gestion de chaque corridor
<i>Indicator 5</i> Avoir établi un mécanisme de mobilisation des fonds pour	<ul style="list-style-type: none"> - les rôles et responsabilités dans la mise en œuvre des plans stratégiques ont été définis en même temps que les actions pour les prochaines étapes

l'aménagement des corridors internationaux.	<ul style="list-style-type: none"> - Des points focaux ont été nommés pour chaque corridor pour la mise en œuvre du plan d'action - UICN/CSE/GSEAf a été mandaté pour assurer la coordination de la mise en œuvre et assister les points focaux
---	---

Describe the success of the project in terms of delivering the intended outputs.

L'élaboration du plan stratégique a connu beaucoup de succès, parce qu'ont pris part à cet exercice, des experts de terrain assez expérimentés, diverses compétences comprenant des experts en gestion des terroirs, des conservationnistes. La présence d'un facilitateur dévoué et l'assistance technique apportée par la Présidente de UICN/CSE/GSEAf et le Directeur national de l'UICN au Burkina ont également contribué au succès. Les échanges entre les participants ont été très animés en raison de l'intérêt du sujet. Le cadre choisi pour l'atelier était également très cordial et approprié.

Were any outputs unrealized? If so, how has this affected the overall impact of the project?

néant

V. SAFEGUARD POLICY ASSESSMENTS

Provide a summary of the implementation of any required action toward the environmental and social safeguard policies within the project.

Cela n'est pas applicable au présent projet.

VI. LESSONS LEARNED FROM THE PROJECT

Describe any lessons learned during the various phases of the project. Consider lessons both for future projects, as well as for CEPF's future performance.

- Il est important d'employer une personne spécialement pour la préparation logistique des réunions
- Il est également important d'avoir le calendrier des personnes clés avant de fixer les dates pour éviter les reports.
- L'identification des participants, les documents techniques d'informations sont très importants pour la réussite d'un atelier technique.

Project Design Process: (aspects of the project design that contributed to its success/failure)

Aspects de conception ayant contribué au succès du projet

- Les objectifs et le produit attendu étaient clairs et précis dès la conception du projet
- Le budget prévu était suffisant

Project Execution: (aspects of the project execution that contributed to its success/failure)

Aspects de l'exécution du projet ayant contribué au succès

- Les personnes clés impliquées ont été largement consultées et suffisamment impliquées dans l'exécution du projet.
- Le calendrier d'exécution du projet était largement suffisant
- Le superviseur et le Directeur du projet étaient très motivés pour le projet
- Des échanges avec le donateur sur les activités du projet ont été effectifs

VII. ADDITIONAL COMMENTS AND RECOMMENDATIONS

RECOMMANDATIONS

1. Former les Directeurs de projet CEPF à la planification des activités et à l'élaboration des rapports techniques conformément aux lignes directrices
2. Apporter une assistance financière au GSEAf pour la coordination de la mise en œuvre des cinq plans d'actions élaborés

VIII. INFORMATION SHARING

CEPF aims to increase sharing of experiences, lessons learned and results among our grant recipients and the wider conservation and donor communities. One way we do this is by making the text of final project completion reports available on our Web site, www.cepf.net, and by marketing these reports in our newsletter and other communications. Please indicate whether you would agree to publicly sharing your final project report with others in this way.

Yes ___X___

No _____

If yes, please also complete the following:

For more information about this project, please contact:

Name: Lamine SEBOGO

Mailing address: c/o UICN-BRAO 01 BP 1618 Ouagadougou 01

Tel: (++ 226) 50331357

Fax: (++ 226) 50307561

E-mail: lamine.sebogo@iucn.org